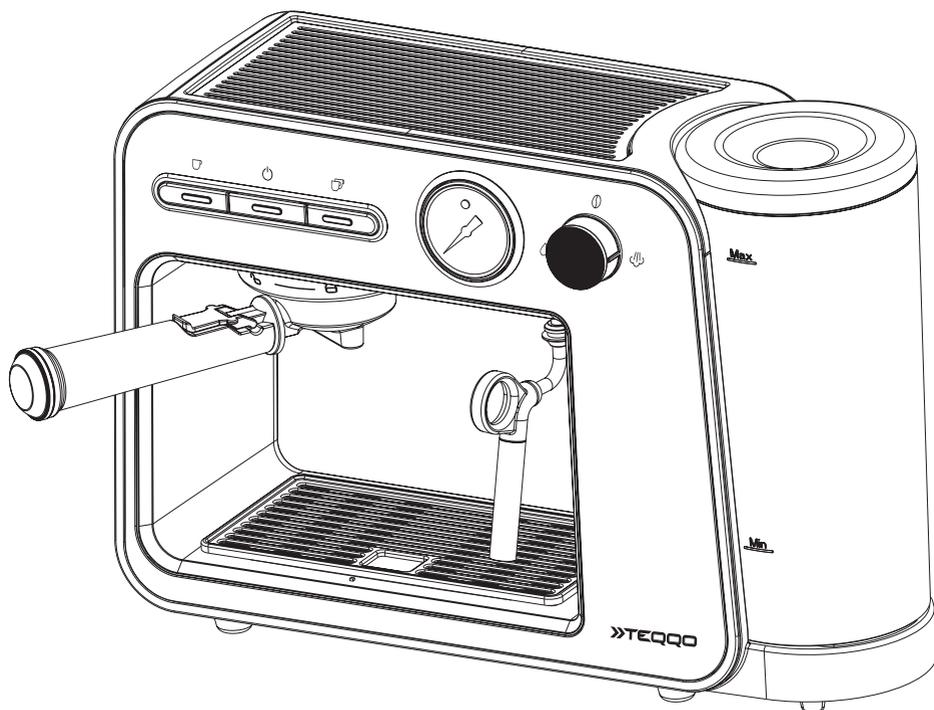


»TEQQO



Teqqo Aromastar Frame

Рожковая кофеварка с ручным капучинатором

Руководство по эксплуатации

Благодарим Вас за выбор рожковой кофеварки **Teqgo Aromastar Frame**.

Просим Вас внимательно изучить данное «Руководство по эксплуатации» перед началом работы с кофеваркой и сохранить его для дальнейшего использования. Внешний вид устройства может незначительно отличаться* от изображений в данном руководстве.

Если у Вас возникнут какие-либо проблемы, не упомянутые в данном руководстве, пожалуйста, свяжитесь с нами. Актуальную контактную информацию Вы можете найти на нашем официальном сайте www.teqgo.ru

* Производитель оставляет за собой право на внесение изменений в данное руководство без предварительного уведомления.

Содержание

1.1. Меры безопасности	3
1.2. Технические характеристики	7
1.3. Комплектность	8
1.4. Внешний вид устройства	9
2. Перед началом использования	10
2.1. Первое включение	11
2.2. Настройка объема и времени приготовления напитков	12
2.3. Общие рекомендации по выбору помола и темперовке	13
2.4. Общие рекомендации по выбору молока	14
3. Эксплуатация устройства. Начало работы	15
3.1. Использование холдера	16
3.2. Использование капучинатора	17
3.3. Приготовление эспрессо	19
3.4. Приготовление доппио (двойной эспрессо)	20
3.5. Приготовление капучино	21
3.6. Приготовление горячей воды	22
4. Очистка и уход	22
4.1 Использование насоса для подкачки воды	24
4.2. Возврат к заводским установкам	25
5. Хранение и транспортировка	25
6. Возможные причины и способы устранения неисправностей	26
7. Переработка	27

1.1. Меры безопасности

- Применяйте Вашу кофеварку **Teqgo Aromastar Frame** только по назначению в соответствии с данным руководством по эксплуатации. В противном случае может возникнуть опасная ситуация, произойти травма и поломка устройства!
- Производитель НЕ несёт ответственности за повреждения, вызванные несоблюдением требований по технике безопасности и правил эксплуатации устройства!
- Дети, а также лица с физическими, умственными, психическими или иными особенностями или с недостаточным опытом и знаниями могут пользоваться данным электроприбором, выполнять его чистку и уход **ТОЛЬКО ПОД ПРИСМОТРОМ** лиц, отвечающих за их безопасность. Если все вышеперечисленные категории были проинструктированы о безопасном способе использования электроприбора, осознают потенциальную опасность, то отвечающим за них лицам необходимо помнить: **НЕПРАВИЛЬНОЕ ПРИМЕНЕНИЕ МОЖЕТ ПРИВЕСТИ К ТРАВМАМ!**
- Устройство предназначено для использования в бытовых условиях и может применяться в квартирах, загородных домах или в других подобных условиях непромышленной эксплуатации. Промышленное или любое другое нецелевое использование устройства считается нарушением условий надлежащей эксплуатации устройства. В этом случае производитель НЕ несёт ответственности за возможные последствия и НЕ несёт гарантийные обязательства!
- Диапазон рабочих температур устройства от 4 °С до 40 °С. НЕ используйте устройство при пониженной или повышенной температуре. НЕ используйте устройство на открытом воздухе. Берегите устройство от длительного воздействия солнечных лучей! НЕ устанавливайте устройство на электрическую или газовую плиту либо вблизи открытого огня. НЕ допускайте контакта кабеля питания и вилки с горячими поверхностями. НЕ устанавливайте электроприбор в местах, подверженных

высокой влажности. В этом случае существует опасность поражения электрическим током!

- Запрещён самостоятельный ремонт устройства или внесение изменений в его конструкцию. Ремонт электроприбора должен производиться исключительно специалистом авторизованного сервис-центра. непрофессионально выполненная работа может привести к поломке устройства, травмам и повреждению имущества! В этом случае производитель НЕ несёт ответственности за возможные последствия и НЕ несёт гарантийные обязательства!

- Держите устройство, аксессуары, мелкие детали, химические средства, упаковку и пластиковые пакеты в недоступном для детей месте. НЕ используйте устройство в качестве игрушки, так как это может причинить вред здоровью детей!

- Всегда размещайте устройство на устойчивой, ровной и сухой поверхности. НЕ устанавливайте его близко к краю поверхности, на подоконниках и других узких поверхностях. Во время работы оставляйте свободное пространство НЕ менее 15 см вокруг устройства и над ним для обеспечения достаточной циркуляции воздуха. Верхнюю поверхность устройства используйте только для нагрева чашек. НЕ используйте эту поверхность для размещения других предметов.

- Перед подключением устройства к электросети визуально оцените целостность кабеля питания и убедитесь, что напряжение электросети совпадает с напряжением питания устройства (см. технические характеристики или заводскую маркировку на корпусе устройства)! Подключайте устройство только к правильно заземлённой розетке. НЕ рекомендуем применять тройники или удлинители по соображениям безопасности.

- НЕ эксплуатируйте электроприбор с повреждённым кабелем питания! Эксплуатация с повреждённым кабелем питания может привести к неполадкам, которые не соответствуют условиям гарантии, а также к поражению электрическим

током! Незамедлительно обратитесь в авторизованный сервис-центр для замены кабеля питания при его повреждении!

- НЕ допускайте контакта кабеля питания и вилки с водой или другой жидкостью и НЕ прикасайтесь к кабелю питания мокрыми руками. Отключайте устройство от сети во время его чистки. Извлекайте кабель питания из розетки, удерживая его за вилку, а НЕ за провод!

- Используйте только оригинальные аксессуары, поставляемые с устройством или те, которые одобрены производителем. Использование неодобренных аксессуаров может повлиять на производительность, привести к нарушению условий гарантии или повлечь за собой травму!

- В резервуар для воды заливайте только чистую холодную воду. НЕ наливайте в него нагретую воду или иные жидкости, а также НЕ помещайте в него какие-либо предметы. НЕ открывайте крышку резервуара для воды при работающем устройстве!

- Перед включением устройства убедитесь в том, что лоток для сбора капель правильно собран и установлен на своём месте и что резервуар для воды заполнен достаточным количеством воды и тоже правильно установлен. Уровень воды в резервуаре НЕ должен превышать отметку «MAX». Во время эксплуатации устройства регулярно контролируйте уровень воды. Долейте воду, если её уровень опустится ниже отметки «MIN». Перед заливкой воды сначала выключите устройство и отсоедините его от розетки.

- До начала приготовления кофе убедитесь, что холдер надёжно закреплён в заварочной головке. В процессе заваривания кофе в холдере образуется высокое давление. НЕ трогайте его во время работы, чтобы избежать возникновения опасной ситуации!

- Во время работы с устройством соблюдайте особую осторожность, чтобы избежать ожога горячей водой или паром и НЕ прикасайтесь к нагретым поверхностям! Рабочая часть холдера и его держатель на корпусе устройства значительно нагреваются в процессе приготовления напитка и остаются горячими некоторое время после завершения работы.
- Поддерживайте устройство и его принадлежности в чистоте, чтобы продлить срок его службы. Очистку и уход осуществляйте в соответствии с указаниями, приведёнными в главе «Очистка и уход». Во время очистки НЕ погружайте устройство в воду или другие жидкости и НЕ мойте его обильным количеством воды. НЕ используйте для очистки устройства любые химически агрессивные или абразивные вещества!
- Всегда выключайте электроприбор и отсоединяйте его от розетки, когда перестаёте его использовать, оставляете без присмотра, перед заполнением его водой, перед его разборкой и сборкой, перемещением или чисткой. Перед чисткой и перемещением устройство должно остыть. НЕ перемещайте устройство, когда чашка кофе находится на решётке лотка для сбора капель, или когда чашки находятся на верхней крышке устройства.

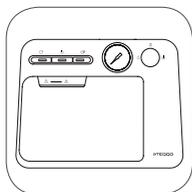
1.2. Технические характеристики

ПАРАМЕТР	ЗНАЧЕНИЕ
Тип кофеварки	Рожковая
Капучинатор	Ручной с насадкой панарелло
Совместимость с капсулами Nespresso	Есть ¹
Напряжение питания	220 – 240 В, 50 – 60 Гц
Номинальная мощность	1450 Вт
Давление помпы	19 бар
Марка помпы	Итальянская помпа Ceme Ulka®
Тип нагревателя	Термоблок
Тип управления	Механический
Регулировка объёма напитков	Есть
Объём контейнера для воды	1 л
Стандартный объём ² порции Эспрессо	35 мл
Стандартный объём ² порции Двойной эспрессо	70 мл
Максимальная высота чашки	8,8 мм
Функция автоотключения	Есть
Защита от перегрева	Есть
Очистка	Ручная
Габариты	39 x 14 x 26 см
Масса	3,46 кг

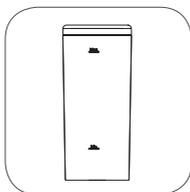
¹ Холдер с адаптером для капсул формата Nespresso приобретается отдельно.

² Объём напитка зависит от многих факторов и варьируется в зависимости от степени помола зёрен и качества темперовки кофейной таблетки в портафилт্রে.

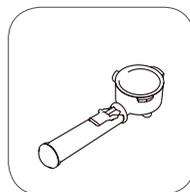
1.3. Комплектность



Кофеварка



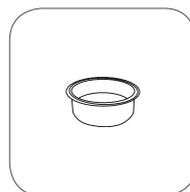
Резервуар
для воды



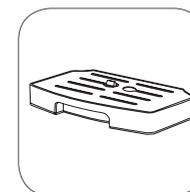
Холдер
для портафильтра



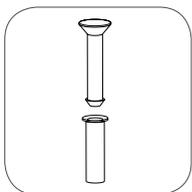
Портафильтр
для одинарной
порции



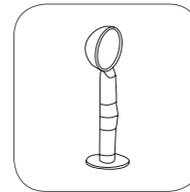
Портафильтр
для двойной
порции



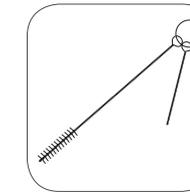
Лоток для сбора
капель
(в сборе)



Насос для
подкачки воды



Мерная ложка
с термом

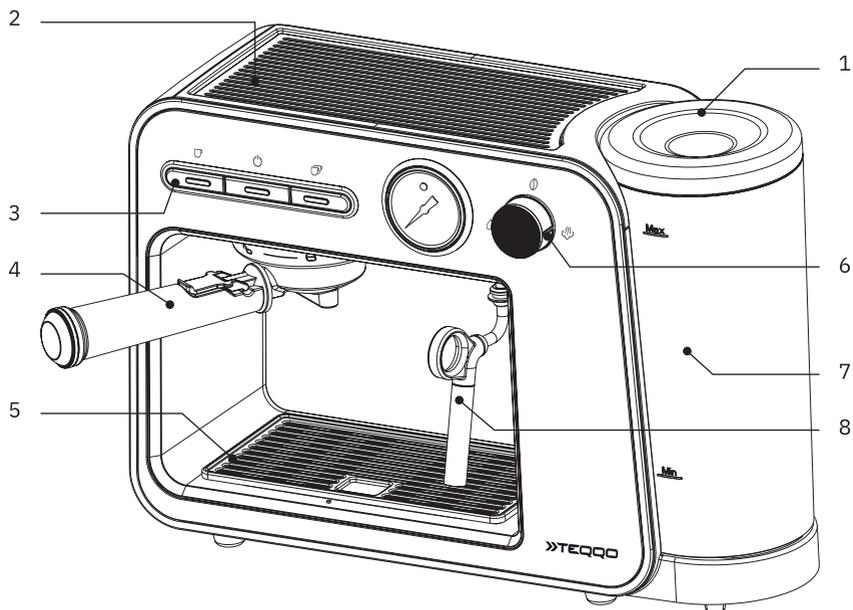


Набор щёточек
для чистки



Руководство,
гарантийный
талон

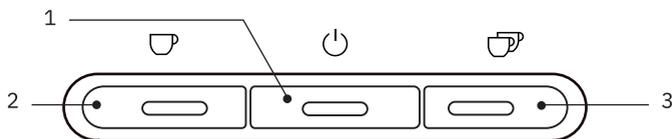
1.4. Внешний вид устройства*



- | | |
|---|---|
| 1. Крышка резервуара для воды | 5. Лоток для сбора капель с крышкой |
| 2. Верхняя крышка с функцией подогрева чашек | 6. Регулятор с выбором типа напитка: «Кофе», «Пар», «Горячая вода» |
| 3. Панель управления | 7. Резервуар для воды |
| 4. Холдер с портафильтром | 8. Трубка с насадкой панарелло |

* Внешний вид устройства может незначительно отличаться от изображения в данном руководстве.

Панель управления



1. Кнопка «ВКЛ/ВЫКЛ»

2. Кнопка «ЭСПРЕССО»

Краткое нажатие: приготовление эспрессо

Длительное нажатие: Настройка объема эспрессо (см раздел «Настройка объема и времени приготовления напитков»)

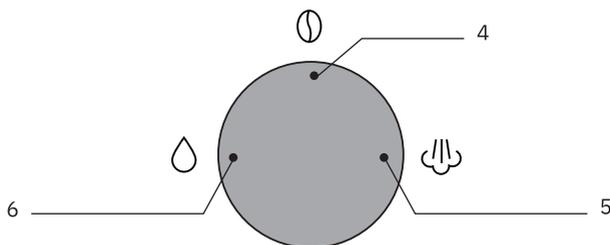
Длительное нажатие: декальцинация (см. раздел «Декальцинация»)

3. Кнопка «ДОППИО» (двойной эспрессо)

Длительное нажатие: Настройка объема допио (см раздел 2.2. «Настройка объема и времени приготовления напитков»)

Длительное нажатие: сброс до заводских настроек (см раздел «Возврат к заводским установкам»)

Регулятор с выбором типа напитка



4. Приготовление кофе

6. Приготовление горячей воды

5. Приготовление молочной пены

2. Перед началом использования

Аккуратно извлеките устройство и его комплектующие из коробки. Удалите все упаковочные материалы и рекламные наклейки.

ВНИМАНИЕ! Обязательно сохраните предупреждающие наклейки, наклейки-указатели и серийный номер на устройстве.

После транспортировки или хранения при низких температурах необходимо выдержать устройство при комнатной температуре не менее 2 часов перед включением.

Перед использованием убедитесь в том, что внешние и видимые внутренние части устройства не имеют повреждений, сколов и других дефектов.

Разместите устройство в соответствии с рекомендациями, описанными в разделе «Меры безопасности», затем присоедините резервуар для воды, трубку с насадкой панарелло и лоток для сбора капель.

2.1. Первое включение

ВНИМАНИЕ! Перед началом эксплуатации устройства внимательно прочитайте раздел «Меры безопасности».

1. Залейте воду в резервуар для воды до отметки MAX и убедитесь, что отметка на колесе прокрутки указывает на режим «КОФЕ» .
2. Включите кофеварку в сеть, индикаторы кнопок начнут мигать, и машина перейдет в режим нагрева (примерно 20 секунд). Как только режим нагрева завершится, индикаторы кнопок будут гореть непрерывно.
3. Поместите трубку капучинатора в кружку и поверните колесо прокрутки на режим «ГОРЯЧАЯ ВОДА» . Кофеварка начнет прокачивать воду, и небольшое количество воды нальётся в чашку. Процесс очистки автоматически закончится через 2 минуты.
4. Переключите колесо прокрутки обратно в режим «КОФЕ»  и теперь Вы можете начать приготовление кофе.

ПРИМЕЧАНИЕ: Вышеуказанные операции необходимо выполнить только при первом включении или сбросе настроек кофеварки. При последующем использовании пролив горячей воды не потребуется.

2.2. Настройка объема и времени приготовления напитков

По умолчанию время и объем напитка следующие

	ВРЕМЯ	ОБЪЕМ*
Эспрессо	15 секунд	35 мл +- 10%
Доппио	25 секунд	90 мл +- 10%

* Объем напитка зависит от многих факторов и варьируется в зависимости от степени помола зёрен и качества темперовки кофейной таблетки в портафильтре

Чтобы поменять стандартный объем и время приготовления напитка:

1. Залейте воду в резервуар для воды до отметки MAX (1 л), поместите чашку на лоток для сбора капель.
 2. Поместите портафильтр в холдер.
 3. Возьмите мерную ложку из комплекта и наполните портафильтр одной или двумя ложками молотого кофе, в зависимости от объема холдера и выбора напитка: эспрессо или доппио.
 4. Уплотните молотый кофе в фильтре, используя для этого темпер на конце мерной ложки.
 5. Удалите остатки молотого кофе с ободка и «ушек» холдера, вставьте его в кофеварку и поместите чашку под носики холдера.
2. Включите кофеварку в сеть, индикаторы кнопок начнут мигать, и машина перейдет в режим нагрева (примерно 20 секунд). Как только режим нагрева завершится, индикаторы кнопок будут гореть непрерывно.
 3. Чтобы изменить объем эспрессо нажмите и удерживайте кнопку «ЭСПРЕССО» , вода начнет проливаться в кружку, отпустите кнопку «ЭСПРЕССО»  через необходимое Вам количество секунд, исходя из желаемого объема напитка в кружке. Новое время и объем для эспрессо установлен. Диапазон секунд от 10 до 90 секунд.
 4. Чтобы изменить объем доппио нажмите и удерживайте кнопку «ДОППИО» , вода начнет проливаться в кружку,

отпустите кнопку «ДОППИО» , когда в кружке будет желаемый объем напитка. Новый объем и время пролива для доппио установлены.

Данную процедуру необходимо сделать один раз. При повторном запуске программ «Эспрессо» или «Доппио» время работы помпы и объем напитка, будут такими же, как после последней настройки.

ПРИМЕЧАНИЕ:

- Объем напитка зависит от многих факторов и варьируется в зависимости от степени помола зерён и качества темперовки кофейной таблетки в портафильтре.
- Для сброса настроек обратитесь к разделу «Возврат к заводским установкам».
- Рекомендуем настраивать объем кофе, используя для этого свежемолотый кофе, так как без использования кофе объем напитка может быть больше.

2.3. Общие рекомендации по выбору помола и темперовке

Объем напитка меняется в зависимости от степени помола зёрен и темперовки (качества формирования кофейной таблетки), поэтому уделите подбору помола и процессу темперовки особое внимание!

ВНИМАНИЕ! Не используйте кофе помола «для турки»: такой помол может засорить фильтр и вывести из строя помпу, так как кофеварка не сможет продавить воду через таблетку.

Выбирайте свежемолотый кофе среднего помола, лучше всего подойдёт помол «для эспрессо».

Объем мерной ложки из комплекта соответствует 7 – 8 г кофе (без горки) — такой объем необходим для приготовления одной чашки эспрессо (используйте портафильтр для одной порции и программу «Эспрессо»). Для приготовления доппио используйте портафильтр для двойной порции и насыпайте две ложки кофе, используя программу «Доппио».

Перед темперовкой распределите кофе в портафильтре максимально равномерно, для этого постучите по холдеру со всех сторон ребром ладони.

При темперовке важно сформировать кофейную таблетку максимально однородной плотности и толщины. Для этого прижмите край холдера к твёрдой поверхности и одним уверенным и строго перпендикулярным нажатием темпер сформируйте кофейную таблетку. При этом держите темпер большим пальцем вниз, давите от плеча, не сгибайте кисть и помните, что важна не сила, а стабильность этой силы.

2.4. Общие рекомендации по выбору молока

Объём и консистенция молочной пены существенно меняются в зависимости от свойств и температуры молока, поэтому уделите подбору молока особое внимание!

Парное, а также «БИО», «ЭКО», «живое», «фермерское» и подобное молоко не подходит для взбивания.

Для достижения наилучшего результата выбирайте цельное, натуральное, пастеризованное или, ещё лучше, ультрапастеризованное молоко с содержанием белка от 3% и выше. Чем выше содержание белка, тем пена лучше взбивается. Высокое содержание белка делает пену тягучей, кремообразной и микродисперсной.

Для капучино лучше подойдёт молоко с жирностью от 3% и выше, высокая жирность делает пену более сладкой, плотной и стойкой.

Молоко не должно быть кипяченым.

Если Вы предпочитаете растительное молоко, то используйте специальное молоко из серии Barista.

Рекомендуемая температура молока: 3 – 6 °С. Чем теплее молоко, тем хуже оно взбивается, поэтому доставайте молоко из холодильника непосредственно перед взбиванием.

ВНИМАНИЕ! Делайте сначала кофе, а потом молочную пену в отдельной емкости. После приготовления молочной пены, машине требуется некоторое время, чтобы остыть, за это время пена может осесть.

3. Эксплуатация устройства. Начало работы

Ваша рожковая кофеварка **Teqco Aromastar Frame** отличается превосходным внешним видом и изготовлена из качественных материалов! Следующие несложные советы помогут Вам надолго сохранить её в отличном состоянии:

- Регулярно сливайте воду из лотка для сбора капель и не допускайте его переполнения.
- Прочищайте и промывайте холдер и портафильтр после приготовления каждой порции.
- Регулярно промывайте и тщательно очищайте все детали капучинатора специальными щётками.
- Оберегайте устройство от влаги. Осадки, конденсат и прочие жидкости содержат минеральные соли, которые могут стать причиной коррозионной порчи электронных схем. Если устройство намочило, не включайте его и незамедлительно обратитесь в авторизованный сервисный центр для диагностики.
- Не используйте и не храните устройство в запылённых или загрязнённых помещениях. Это может привести к повреждению механических и электронных компонентов.
- Не храните устройство при повышенной или пониженной температуре. Высокая температура может привести к сокращению срока службы устройства.
- Не роняйте, не ударяйте и не трясите устройство. Неосторожное обращение может привести к поломке внутренних печатных плат и механических компонентов.
- Не используйте для очистки устройства агрессивные химикаты, чистящие растворители или едкие моющие средства. Для очистки поверхности используйте только мягкую, чистую, сухую ткань.

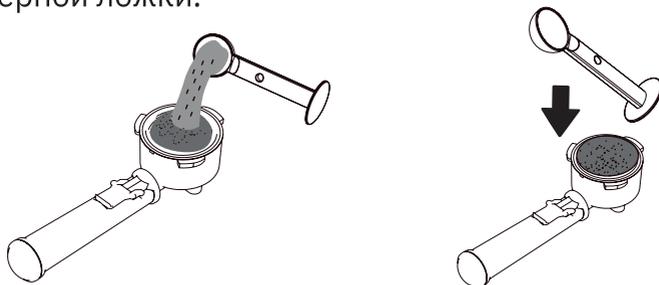
3.1. Использование холдера

Приготовление зернового кофе:

1. Поместите портафильтр для одинарной или двойной порции в стандартный холдер.

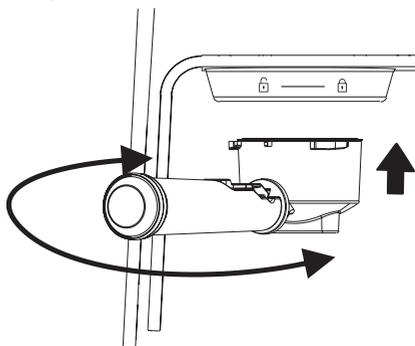


2. Возьмите мерную ложку из комплекта и наполните портафильтр одной или двумя ложками кофе (без горки). Уплотните молотый кофе в фильтре, используя для этого темпер на конце мерной ложки.



3. Удалите остатки молотого кофе с ободка и «ушек» холдера и вставьте его в кофеварку ручкой влево так, чтобы ручка холдера совместилась с иконкой открытого замка .

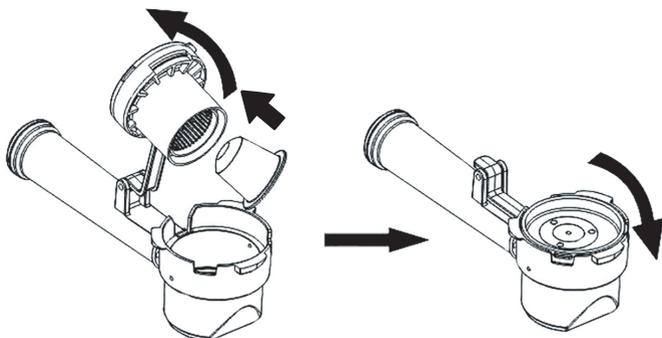
4. Поверните ручку вправо в сторону иконки закрытого замка , пока холдер не зафиксируется до упора. Не затягивайте слишком туго и не старайтесь довернуть ручку до самого конца, достаточно чтобы холдер плотно зафиксировался.



ВНИМАНИЕ! Перед приготовлением зернового кофе внимательно прочитайте раздел «Общие рекомендации по выбору помола и темперовке».

Приготовление кофе в капсулах:

1. Откройте адаптер для капсул и поместите в него капсулу, вдавите её до упора, затем закройте крышку холдера.



Вставьте холдер в кофеварку ручкой влево так, чтобы ручка холдера совместилась с иконкой открытого замка .

3. Поверните ручку вправо в сторону иконки закрытого замка , пока холдер не зафиксируется. Не затягивайте слишком туго и не старайтесь довернуть ручку до самого конца, достаточно чтобы холдер плотно зафиксировался.

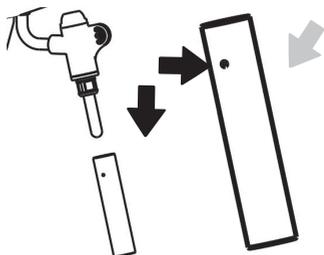
ВНИМАНИЕ! Холдер с адаптером для капсул формата Nespresso приобретается отдельно и не входит в стандартную комплектацию!

Рекомендуется использовать алюминиевые капсулы.

3.2. Использование капучинатора

В кофеварке используется ручной капучинатор с насадкой панарелло, ниже приведены рекомендации по использованию данной насадки.

Убедитесь, что трубка насадки панарелло установлена правильно, отверстие на трубке должно располагаться сверху, и не должно закрываться молоком или пеной, во время работы капучинатора.



Порядок приготовления:

1. Опустите сопло в пустую кружку.
2. Переверните регулятор в положение «ПАРА» .
3. Когда подсветка перестанет мигать, а кофеварка нагреется, начнется подача пара и воды, оставшейся в сопле.
4. Дождитесь, пока лишняя вода пройдет, подача пара прекратится, а насос перестанет работать на 20 секунд, уберите кружку с остатками воды.
5. Поместите кружку с холодным молоком под сопло, и осторожно вращайте по мере заполнения кружки пеной. Рекомендуемая температура молока: 3 – 6 °С.
6. Поверните регулятор в положение «КОФЕ» , когда нужный объем пены будет достигнут.
7. Добавьте вспененное молоко в чашку с уже приготовленным кофе.

ВНИМАНИЕ!

- Рекомендуем сначала приготовить кофе, а потом молочную пену, так как кофеварка должна остыть в течение 5 минут, за это время молочная пена может осесть.
- При приготовлении молочной пены в насадке капучинатора образуется горячий пар, под высоким давлением и небольшое количество горячей воды. Будьте осторожны, соблюдайте меры предосторожности, чтобы избежать травм и ожогов. Обратитесь к рекомендациям, описанным в разделе «Меры безопасности».
- Регулярно промывайте и тщательно прочищайте все детали капучинатора специальными щёточками, и иголкой, входящими в комплект.

3.3. Приготовление эспрессо

ВНИМАНИЕ! Перед началом эксплуатации устройства внимательно прочитайте разделы «Меры безопасности» и «Общие рекомендации по выбору помола и темперовке». Не используйте кофе помола «для турки»: такой помол может засорить фильтр и вывести из строя помпу, так как кофеварка не сможет продавить воду через таблетку.

Порядок приготовления:

1. Убедитесь, что резервуар для воды заполнен выше отметки «MIN».
2. Поместите портафильтр для одной порции кофе в холдер.
3. Возьмите мерную ложку из комплекта и наполните портафильтр одной ложкой молотого кофе (без горки).
4. Уплотните молотый кофе в фильтре, используя для этого темпер на конце мерной ложки.
5. Удалите остатки молотого кофе с ободка и «ушек» холдера, вставьте его в кофеварку и поместите чашку под носики холдера.
6. Нажмите кнопку включения питания  и дождитесь, пока подсветка кнопок перестанет мигать — предварительный нагрев завершён.
7. Нажмите кнопку «ЭСПРЕССО» , включится подсветка кнопки и начнётся приготовление напитка.
8. После завершения приготовления подсветка кнопки «СТАРТ/СТОП»  погаснет и прозвучит звуковой сигнал — Ваш напиток готов!

ПРИМЕЧАНИЕ:

- Стандартные объёмы напитков и время приготовления указаны в разделе «Настройка объема и времени приготовления напитков».
- Объём напитка зависит от многих факторов и варьируется в зависимости от степени помола зёрен и качества темперовки кофейной таблетки в портафильтре.
- Для сброса настроек обратитесь к разделу «Возврат к заводским установкам».

3.4. Приготовление доппио (двойной эспрессо)

ВНИМАНИЕ! Перед началом эксплуатации устройства внимательно прочитайте разделы «Меры безопасности» и «Общие рекомендации по выбору помола и темперовке». Не используйте кофе помола «для турки»: такой помол может засорить фильтр и вывести из строя помпу, так как кофеварка не сможет продавить воду через таблетку.

Порядок приготовления:

1. Убедитесь, что резервуар для воды заполнен выше отметки «MIN».
2. Поместите портафильтр для двойной порции кофе в холдер.
3. Возьмите мерную ложку из комплекта и наполните портафильтр двумя ложками молотого кофе (без горки).
4. Уплотните молотый кофе в фильтре, используя для этого темпер на конце мерной ложки.
5. Удалите остатки молотого кофе с ободка и «ушек» холдера, вставьте его в кофеварку и поместите чашку под носики холдера (для маленькой чашки рекомендуется использовать специальный откидной лоток).
6. Нажмите кнопку включения питания  и дождитесь пока подсветка кнопки не перестанет мигать — предварительный нагрев завершён.
7. Поверните кнопку «ВЫБОР» влево или вправо, выберите режим «ДОППИО»  и нажмите кнопку «СТАРТ/СТОП»  — включится подсветка кнопки и начнётся приготовление напитка.
8. После завершения приготовления подсветка кнопки «СТАРТ/СТОП»  погаснет и прозвучит звуковой сигнал — Ваш напиток готов!

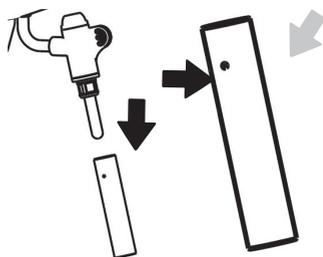
ПРИМЕЧАНИЕ:

- Стандартные объёмы напитков и диапазоны регулировок объёма указаны в разделе «Настройка объёма и времени приготовления напитков».
- Объём напитка зависит от многих факторов и варьируется в зависимости от степени помола зёрен и качества темперовки кофейной таблетки в порта-фильтре.
- Для сброса настроек обратитесь к разделу «Возврат к заводским установкам».

3.5. Приготовление капучино

ВНИМАНИЕ! Перед началом эксплуатации устройства внимательно прочитайте разделы «Меры безопасности», «Общие рекомендации по выбору помола и темперовке» и «Общие рекомендации по выбору молока». Не используйте кофе помола «для турки»: такой помол может засорить фильтр и вывести из строя помпу, так как кофеварка не сможет продавить воду через таблетку.

Убедитесь, что трубка насадки панарелло установлена правильно, отверстие на трубке должно располагаться сверху, и не должно закрываться молоком или пеной, во время работы капучинатора.



1. Переверните регулятор в положение «ПАРА» ☁️. Когда подсветка перестанет мигать, а кофеварка нагреется, начнется подача пара и воды, оставшейся в сопле.
3. Дождитесь, пока лишняя вода пройдет, подача пара прекратится, а насос перестанет работать на 20 секунд.
4. Поместите кружку с холодным молоком под сопло, и осторожно вращайте по мере заполнения кружки пеной. Рекомендуемая температура молока: 3 – 6 °C.
5. Поверните регулятор в положение «КОФЕ» ☕, когда нужный объем пены будет достигнут.
6. Добавьте вспененное молоко в чашку с уже приготовленным кофе.

ПРИМЕЧАНИЕ:

- Стандартные объёмы напитков и диапазоны регулировок объёма указаны в разделе «Технические характеристики».
- Объём напитка зависит от многих факторов и варьируется в зависимости от степени помола зерён и качества темперовки кофейной таблетки в портаfiltре.
- Для сброса настроек обратитесь к разделу «Возврат к заводским установкам».
- Регулировка соотношения молока и молочной пенки осуществляется вручную посредством вращения регулятора молочной пены на капучинаторе.

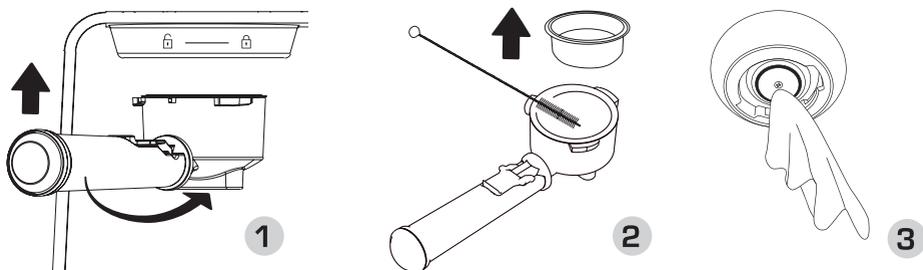
3.6. Приготовление горячей воды

ВНИМАНИЕ! Убедитесь, что трубка насадки панарелло установлена правильно, отверстие на трубке должно располагаться сверху, и не должно закрываться водой, во время работы насадки.

1. Опустите сопло в пустую кружку.
2. Переверните регулятор в положение «ГОРЯЧАЯ ВОДА» ☹.
3. Когда подсветка перестанет мигать, а кофеварка нагреется, начнется подача горячей воды.
4. Поверните регулятор в положение «КОФЕ» ☺, когда в кружку нальется необходимое количество воды.

4. Очистка и уход

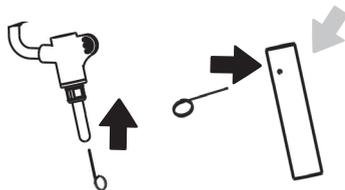
После окончания приготовления напитка всегда выполняйте следующие действия:



1. Отсоедините холдер от кофеварки, удалите отработанную кофейную таблетку, извлеките портафильтр из холдера, прочистите его специальной щёткой и промойте холдер и портафильтр водой.

2. После приготовления молочной пены промойте трубку насадки панарелло.

3. Проверьте степень наполнения лотка для сбора капель. При необходимости отсоедините лоток, слейте из него воду, отсоедините решётку и промойте все детали водой.



ВНИМАНИЕ!

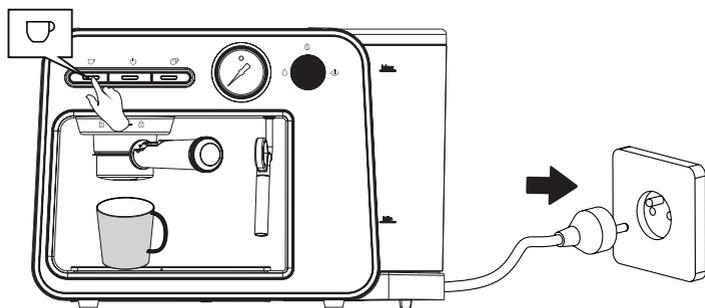
- Рабочая часть холдера и его держатель на корпусе устройства значительно нагреваются в процессе приготовления напитка и остаются горячими некоторое время после завершения работы. Не прикасайтесь к ним руками и перед выполнением очистки убедитесь, что они остыли.
- Не используйте для очистки устройства агрессивные химикаты, чистящие растворители или едкие моющие средства. Для очистки поверхности используйте только мягкую, чистую, сухую ткань.
- Не допускайте переполнения лотка для сбора капель, в противном случае вода выльется на поверхность стола. При длительном контакте с водой покрытие может быть повреждено.

Декальцинация (удаление накипи)

ПРИМЕЧАНИЕ: Рекомендуется выполнять процедуру декальцинации через каждые 100 чашек для очистки кофемашины от кофейных масел.

ВНИМАНИЕ! Не отходите от кофеварки пока идет процесс декальцинации. Кофеварка прогонит значительный объем воды (700 мл), следите за наполнением кружки отработанной водой и вовремя её сливайте!

1. Выключите кофеварку из сети.
2. Отсоедините лоток для сбора капель и слейте из него воду.
2. Наполните резервуар для воды чистой водой 700 мл и добавьте 50 – 70 мл средства от накипи для очистки кофемашин (руководствуйтесь рекомендациями производителя средства, которое вы используете), затем установите резервуар в кофеварку.
3. Поставьте большую чашку на лоток для сбора капель.
4. Нажмите и удерживайте кнопку «ЭСПРЕССО» ☕, и подключите кофеварку в сеть.



5. Помпа начнёт работать и будет очищать систему заваривания кофе в течение 2 минут.

6. При завершении этапа очистки прозвучит звуковой сигнал, кнопки «ЭСПРЕССО» ☐ и «ВКЛ/ВЫКЛ» ⏻ будут гореть. Отключите кофеварку кнопкой «ВКЛ/ВЫКЛ» ⏻.

7. Промойте резервуар для воды проточной водой, наполните резервуар до отметки «МАХ» и установите его в кофеварку. Снова включите кофеварку.

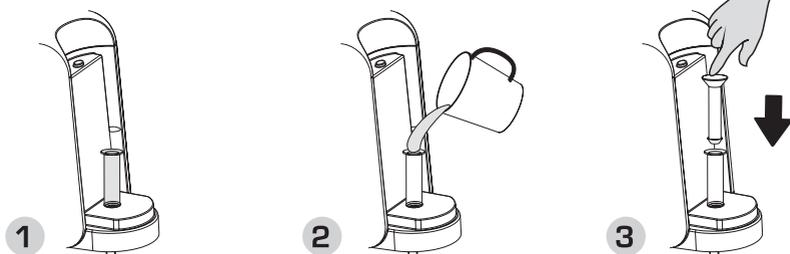
8. Поверните регулятор в положение «ГОРЯЧАЯ ВОДА» ⏸ и слейте воду в течение 20 секунд.

9. Верните регулятор в положение «КОФЕ» Ⓜ, декальцинация завершена и кофеварка готова к использованию.

ПРИМЕЧАНИЕ: Если во время декальцинации в резервуаре для воды закончилась вода и помпа начала работать вхолостую, обратитесь к разделу «Возможные причины и способы устранения неисправностей» для устранения неполадок.

4.1. Использование насоса для подкачки воды

Если после долгого хранения кофеварки, во внутреннем отсеке остался воздух, можно воспользоваться насосом для подкачки воды. Для этого:



1. Снимите резервуар для воды и вставьте внешнюю часть насоса в отверстие.

2. Заполните трубку наполовину водой.

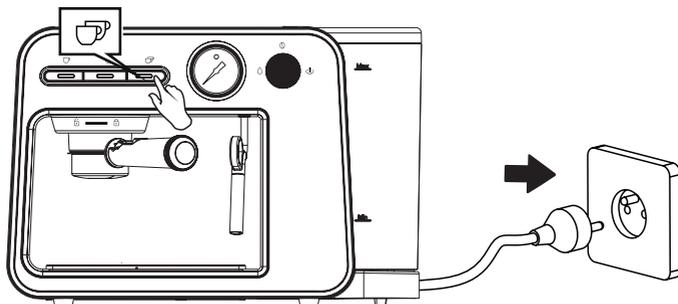
3. Установите поршень насоса и нажмите на него, чтобы протолкнуть воду внутрь.

Кофеварка готова к использованию.

4.2. Возврат к заводским установкам

Для сброса настроек по объёму напитков выполните следующие действия:

1. Выключите кофеварку из сети.
2. Не включая кофеварку, нажмите и удерживайте кнопку «ДОППИО» .
3. Удерживая кнопку «ДОППИО» , подключите кофеварку в сеть. Подсветка кнопок мигнет 2 раза.



4. Сброс кофеварки завершен.

ПРИМЕЧАНИЕ: Если Вы долго не использовали кофеварку, то выполните действия из раздела «Первое включение», чтобы подготовить кофеварку к работе.

5. Хранение и транспортировка

После использования устройства дайте ему остыть и затем выполните очистку. Хорошо просушите все детали и только потом поместите их в место хранения.

ВНИМАНИЕ!

- Перед выбором места хранения внимательно прочитайте раздел «Меры безопасности».
- Храните устройство в сухом вентилируемом месте вдали от нагревательных приборов и попадания прямых солнечных лучей.
- При транспортировке и хранении запрещается подвергать устройство механическим воздействиям, которые могут привести к повреждению устройства и/или нарушению целостности упаковки. Необходимо беречь упаковку устройства от попадания воды и других жидкостей.

6. Возможные причины и способы устранения неисправностей

Неисправность*	Возможные причины	Способ устранения
Вода поступает в кружку слишком медленно или вообще не поступает	Засорился порта-фильтр и/или холдер	Выполните процедуру очистки портафильтра и холдера, описанную в разделе «Очистка и уход»
	Вы используете слишком мелкий помол кофе	Выполните процедуру очистки портафильтра и холдера, описанную в разделе «Очистка и уход» и замените помол кофе на помол «для эспрессо»
Вода перестала поступать в кружку, а помпа работает в холостую	В резервуаре полностью закончилась вода и во внутренней системе подачи воды образовался воздух.	<ul style="list-style-type: none"> - Выключите кофеварку (не выключайте ее из сети) - Налейте воду в резервуар для воды; - Включите режим подачи «горячей воды», пропустите горячую воду в чашку в течение 20 секунд; - Верните колесо прокрутки в режим «Кофе».
Вода поступает в кружку слишком быстро и не обеспечивает достаточной экстракции кофе	Используется кофе слишком крупного помола	<ul style="list-style-type: none"> - Замените помол кофе на помол «для эспрессо» - Воспользуйтесь насосом для подачи воды.
	Недостаточное количество молотого кофе в портафильтре	Заполните портафильтр рекомендуемым количеством кофе
	Кофейная таблетка неоднородной плотности и/или толщины	Удалите кофе из портафильтра, прочитайте раздел «Общие рекомендации по выбору помола и темперовке» и заново сформируйте кофейную таблетку

*В случае невозможности устранить неисправность, обратитесь к нашим специалистам. Актуальную контактную информацию Вы можете найти на нашем официальном сайте www.teqgo.ru

Для обращения за гарантийным или сервисным обслуживанием, заполните форму на официальном сайте в разделе «Сервис» по адресу <https://teqgo.ru/service/>



7. Переработка



Логотип WEEE на изделии или его упаковке указывает на то, что это изделие запрещено утилизировать или перерабатывать с бытовыми отходами.



Потребитель несет ответственность за доставку всех электронных устройств или электрического оборудования в пункт сбора опасных отходов для их последующей утилизации. Сбор и правильная утилизация электронных устройств и электрического оборудования — залог сохранения природных ресурсов. Переработка электронных устройств и электрического оборудования обеспечивает сохранение здоровья человека и чистоту окружающей среды.

Утилизацию упаковки, руководства пользователя, а также самого устройства необходимо производить в соответствии с местной программой по переработке отходов. Проявите заботу об окружающей среде: не выбрасывайте такие изделия вместе с обычным бытовым мусором.

Товар сертифицирован и соответствует всем необходимым требованиям, применимым к конкретному продукту. Производитель постоянно совершенствует продукт и оставляет за собой право вносить изменения в текст, дизайн и технические характеристики без предварительного уведомления.

Изготовитель: BRAVA TECHNOLOGY CO., LIMITED

Адрес: Китай, No. 1708 Yousong Commercial Mansion, No. 48
Minqing Road, Longhua, Shenzhen, Guangdong

Страна происхождения: Китай

Импортер: ООО «ТехноДом»

пл. Красногвардейская, д. 3 Литера Е, помещ. 1-Н,
ком. 360/Е3-231, ком. 361, Санкт-Петербург, 195112, Россия,
ИНН 7806613319, ОГРН 1237800100636, КПП 780601001
www.teqqo.ru | e-mail: info@teqqo.ru

Срок гарантии: 12 месяцев

Срок службы: 2 года

Товар сертифицирован

